



# Весткі й Паведамленьні

інфармацыйны бюлетэнь Згуртаваньня “ПАГОНЯ”

Viestki j Paviedamleñni

Электронны адрас: [viestki@mail.com](mailto:viestki@mail.com)

✉ P. O. Box 3225, Farmingdale, NY 11735

№ 9(679)

Верасень 2022 г.

## Дзень Годнасьці ў Нью-Ёрку

У суботу, 20 жніўня, беларусы Нью-Ёрку і ваколіцаў адзначылі Дзень Годнасьці, дзень гневу і дзень сьлёзаў – дзень, на які выпадаюць першыя страчаныя жыцьці й першыя ахвяры рэпрэсіяў рэжыму ў Беларусі ў адказ на ўсенародны беспрэцэдэнтны ўздым супраць дыктатуры. Імпрэза называлася “Свабодная Беларусь” і праводзілася пад лёзунгам “Support Freedom in Belarus!” У гэты дзень Беларусы Нью-Ёрку і ваколіцаў сабраліся ў Вашынгтон-Скўэр Парку на Мангэтэне, каб на другую гадавіну пачатку ўсенароднага змаганьня ўзняць свой голас супраць тыраніі, што набывае ўсё больш таталітарных рысаў, выказаць салідарнасьць з народам Украіны, супраць якога скарыстоў-

ваецца беларуская тэрыторыя, і ўшанаваць памяць загінуўшых за гэтыя гады, а таксама выказаць падтрымку палітвязьням.

Імпрэза праводзілася пад мармуровай Аркай Вашынгтона, адным з сымбляў Нью-Ёрку. Удзельнікі трымалі беларускія нацыянальныя сьцягі, плякаты й выявы палітзьняволеных у Беларусі. На пачатку імпрэзы выступіла кіраўніца групы “Беларусы ЗША – Разам Лягчэй” сп-ня Ганна Шарко. Яна адзначыла, што сёнешні дзень асаблівы, Дзень Годнасьці, і ва ўсіх нас засталіся ў сэрцах падзеі двухгадовай даўніны, калі сотні тысяч беларусаў па ўсёй краіне выйшлі на вуліцы, каб запатрабаваць перагляду вынікаў прэзыдэнцкіх выбараў, якія былі

сфальшаваныя, і змусіць узурпатора Лукашэнку сысьці зь незаконна занямай прэзыдэнцкай пасады. У адказ рэжым Лукашэнкі кінуў усе свае карныя сілы на падаўленьне народных пратэстаў і не спыніўся перад забойствам беларускіх грамадзянаў. Прамоўца прапанавала ўшанаваць хвілінай цішы памяць усіх беларусаў, загінуўшых падчас падзеяў восені 2020 году ў Беларусі, а таксама ўшанаваць памяць беларускіх дэраховотнікаў, што змагаліся за Украіну, і сярод якіх былі ўдзельнікі пратэстаў 2020 году.

Прамоўца пасля распаўяла пра плян імпрэзы, які ўлучае давядзеньне сытуацыі ў Беларусі да амэрыканска

**заканчэньне на бачыне 2**





## Дзень Годнасьці...

### заканчэньне з бачыны 1

грамадства, да звычайных людзей, якіх многа сёння тут, у Вашынгтон-Скўэр Парку. Прысутныя актыўна тлумачылі мінакам і адпачываючым у парку, шмат хто зь якіх падыходзілі пацікавіцца акцыяй, пра мэты акцыі й пра становішча ў Беларусі, што апынулася ў падвонай блякадзе — тыранічнай дыктатуры й расейскай акупацыі.

Затым перад прысутнымі выступілі людзі, якія ведаюць каго-небудзь з палітзьявольных, што апынуліся цяпер за кратамі ў Беларусі. Сярод іх журналіст Ігар Лосік, ягоная жонка Дар'я, сям'я якіх зазнала пераслед ад уладаў, якія канфіскавалі ўсю маёмасьць і фактычна пазбавілі іх сродкаў нармальнага існаваньня. Было прапанавана сабраць матэрыяльную дапамогу для сям'і Ігара Лосіка, які цяпер знаходзіцца за кратамі. Ганна Шарко распавяла пра сваіх знаёмых Яўгена Бабака і Яўгена Юшкевіча, якія сталі палітвязьнямі. Адзін з выступаўцаў паведаміў, што калі за ім прыйшоў амон, то яго не знайшлі, бо яму ўдалося ўцячы, дык замест яго арыштавалі ягоную маці, якую кінулі за краты толькі праз факт сваяцтва, што ёсць беспрэцэдэнтным нават для таталітарных дыктатураў.

Былі выступы таксама пра Яўгена Афонагеля, каардынатора “Эўрапейскай Беларусі”, якога засудзілі разам з Паўлам Севярыным на 7 год зьявольнасьці, пра людзей, моцна пабітых і арыштаваных у Менску, пра жанчыну-праваабаронцу з Горадні, што зусім нядаўна трапіла за краты. Як адзначыла ў сваім эмацыйным выступе прамоўца з Горадні: “Нам могуць закідаць, што, маўляў, за мяжой людзей не арыштоўваюць за дэманстрацыі, і што гэта далёка, і што гэта

ня мае ніякага ўплыву на дыктатуру. Але гэта — хіба адзін з нешматлікіх спосабаў паказаць, што нашыя палітзьявольныя не забытыя, што яны ў нашых сэрцах, што мы хочам дапамагчы ім усім, чым толькі можам”.

Прадстаўнік БАЗА і онлайн выданьня “Беларус” сп. Міхась Чаропка падкрэсьліў, што цяпер асабліва важна, каб усе беларусы выступалі разам, каб уз-

ця беларускай мовы, у тым ліку як культурнага коду, што застаўся нам ад продкаў, як адмысловага спосабу вызначэньня саматоеснасьці і як сродку змаганьня за вольную, незалежную, сапраўды беларускую Бацькаўшчыну. Таксама падкрэсьлівалася патрэба салідарнасьці, яднаньня і каардынацыі дзеяньняў беларускіх сілаў па ўсім сьвеце, для больш эфэктыўнай працы са сваімі ўрадамі, з тым каб



мацнялася салідарнасьць, каб нашыя палітычныя прэфэрэнцыі і падтрымка розных апазыцыйных лідэраў не падзяляла нас, хаця, нажаль, пэўныя тэндэнцыі ўжо накрэсьліваюцца. Нас яднае нешта значна больш істотнае і значна больш каштоўнае, чым тое, што нас падзяляе, і трэба заўсёды памятаць, чаму Беларусь дасюль панявольная, і чаму мы апынуліся на выгнаньні”.

Шмат хто з выступаўцаў падкрэсьліваў неабходнасьць ужываньня і разьвіць-

яны мелі паўнейшую і аб'ектыўнейшую карціну таго, што адбываецца цяпер у Беларусі, і маглі лепш дапамагчы й падтрымаць рух за свабоду і дэмакратыю.

Затым прысутныя сабраліся на адной з палянаў у парку, каб бліжэй пазнаёміцца, абмеркаваць надзённыя справы і накрэсьліць будучыя акцыі ў падтрымку змаганьня супраць дыктатуры й акупацыі, і ў падтрымку апазыцыйных сілаў у Беларусі.

**Віталь ЗАЙКА**

## Важнае навуковае выданьне пра беларускую эміграцыю

Нядаўна выйшла ў сьвет і стала даступнае ў электронным фармаце хіба адзінае пэрыядычнае выданьне, што займаецца гісторыяй беларускай эміграцыі й беларускай культуры па-за межамі Беларусі. Зь неабходнасьцю там утрымліваецца інфармацыя таксама і пра гісторыю беларускай культуры, беларускага народу таксама і на Бацькаўшчыне. Ходзіць пра Запісы Беларускага Інстытуту Навукі й Мастацтва, або проста ЗАПІСЫ, 42-гі выпуск якіх пабачыў сьвет сёлета. Выданьне бярэ пачатак ад 1952 году, і ад 2002 году яно рыхтуецца супольна ў Нью-Ёрку і ў Менску, асноўную працу выконваюць Наталля Гардзюк і Лявон Юрэвіч, якія таксама выступаюць як аўтары артыкулаў. Сёлетні выпуск мае асноўнымі тэмамі гісторыю і дзейнасьць Скарынаўскай Бібліятэкі ў Лёндане (Беларуская бібліятэка імя Ф. Скарыны) і гісторыю рэлігійнага жыцьця на эміграцыі.

Выпуск пачынаецца з сумнай ноты — нэкралёгам аднаго з сябраў рэдакцыйнай калегіі ЗАПІСАЎ сьв. пам. Янкі Запрудніка. Затым ідуць інтэрвю з прадстаўнікамі беларускай грамады Брытаніі, якія падкрэсьліваюць важнасьць Скарынаўскай

Бібліятэкі як хіба адзінай афіцыйна зарэгістраванай бібліятэкі й сховішча архіўных матэрыялаў, зьвязаных зь Беларуссю, па-за межамі Бацькаўшчыны, і адзначаюць ролю грэка-каталіцкіх сьвятароў Л. Гарошкі, Ч. Сіповіча, А. Надсана ў заснаваньні й разьвіцьці гэтага важнага культурніцкага цэнтру. Друкуюцца вялікія цікавыя падборкі эпістальнай спадчыны нашых папярэднікаў, дзеячаў эміграцыі, са сьвятарамі, што адлюстроўваюць асноўныя памкненьні, настроі й клопаты беларускіх эмігрантаў сярэдзіны й другой паловы 20-га стагодзьдзя. Таксама цікавымі зьяўляюцца працы па гісторыі Беларускай аўтакефальнай праваслаўнай царквы ў 1944-1991 гг., і артыкулы пра паасобных рэлігійных дзеячаў на эміграцыі, у тым ліку такіх асобаў як Уладзіслаў Рыжы-Рыскі, архімандрыт Строк, Уладыка Мікалай (Мацукевіч).

Надзвычай цікавымі зьяўляюцца публікацыі з архіву Антона Адамовіча, ліставаньні выбітных асобаў беларускай эміграцыі, а таксама вершы паэта Рыгора Данілеўскага — вось адзін зь іх, што падаецца надзвычай актуальным сёння:

**заканчэньне на бачыне 3**

## Штаб-офіс” павінен зьнікнуць

“Штаб-офіс” заявіў пра стварэньне “пераходнага кабінэту”. Аднак справа зроблена так, што з так звананага “пераходнага кабінэту” рэальна нічога ня будзе. Усё складзена насуперак правілам і нават насуперак здароваму сэнсу. Але з гэтым пагадзіліся самы ўдзельнікі “кабінэту”.

Абсурд выглядае наступным чынам. Склад “кабінэту” фармальна прызначае, зьмяняе і адклікае С. Ціханоўская (рэальна — групоўка вакол яе). Пры гэтым удзельнікі “кабінэту” пішуць Ціханоўскай справаздачы, а Ціханоўская будзе мець права “вета” (да гэтага трэба было дадумацца). Фінансаваньне разьмяркоўвае фармальна таксама Ціханоўская (рэальна — Франак Вячорка). Адбываецца яно так: “кабінэт” (альбо іншая структура) піша заяўку на грант “куды трэба”. “Адкуль трэба” — звоняць у “штаб-офіс” і пытаюць, ці можна даць. З “штаб-офісу” Франак адказвае “так” альбо “не”.

Сыстэма, дарэчы, клясычна мафіёзная, працуе як “палітбизнэс”. (Па зьвестках Дзярждэпартаменту ЗША, у сыстэме грантавай дапамогі раскрадаецца 30% усіх грошай.) Выніковая дзейнасьць такой структуры (“кабінэту”) магчыма толькі тады, калі яна будзе мець сваё незалежнае фінансаваньне і калі “кабінэт” стане самадастатковай зьявай са сваім статутам (палажэньнем), кіраўніцтвам і вырашэньнем усіх кадравых і дзейных задач, а сувязь са “штаб-офісам” праройдзе ў чыста намінальны характар.

Некаторыя людзі толькі цяпер заўважылі, што “штаб-офіс” пабудаваны па прынцыпу падстаўной вэртыкальнай сыстэмы з падстаўным аўтарытарызмам, які разыгрываецца ўжо ня толькі групоўкай, але і самой Ціханоўскай. (Ёй такая роля і жыццё спадабаліся.) Першапачатковая прамаскоўская ідэалёгія і палітыка гэтай агентурнай групы ў сутнасьці не зьмянілася, нягледзячы на кардынальныя перамены палітычных абставінаў (расейская акупацыя Беларусі, маскоўскі напад на Ўкраіну). Групоўка па-ранейшаму стаіць не за выбары парлямэнту, а за выбары прэзыдэнта Беларусі па лукашыцкім заканадаўстве. Яны супраць вяртаньня законнай Канстытуцыі 1994 году, хочуць навізаць новую прамаскоўскую канстытуцыю.

Усе гэтыя маніпуляцыі павінны абавязкова прывесыць да ўлады чарговага прарасейскага “прэзыдэнта” (тыпу Бабарыкі) з абсалютнымі паўнамоцтвамі ўлады. Тады каляніяльны лукашызм пойдзе на другі круг пад маскай прамаскоўскай “дэмакратыі” і пэрспэктывай настойлівай “інтэграцыі” з Расеяй (усе ж

лукашысцкія “дамовы” з Масквой пакінуць). (Па вялікаму кошту групікам не пра тое трэба б было гаварыць, бо цяпер праблема ў тым, каб дапамагчы Ўкраіне разграміць расейскіх акупантаў і збавіцца ад акупацыі Беларусі. Ад гэтага ўсё залежыць. А яны тут за лукашысцкія законы чапляюцца, ад якіх тады пылу не застаецца. Але такая публіка.)

Важна ўбачыць, што “штаб-офіс” з прычыны сваёй заганнай і чужой палітычнай устаноўкі не рэфармуецца (гэтак жа, як не рэфармуецца прамаскоўская сыстэма ўлады Лукашэнкі). Такі “штаб-офіс” мусіў бы зьнікнуць з мапы беларускай палітыкі. Тут аб’ектыўная неабходнасьць, бо шкода ад яго ўвесь час павялічваецца. Ён тармозіць усе беларускія грамадзка-палітычныя працэсы, нават зрухі ў самым сабе (маргіналізм Цапкалы тут ня маеца на ўвазе, гэта поўны апэндыхс).

Аднак дзеля расчысткі дарогі нацыянальнага разьвіцьця ад сурагату і шкодных сіл мусіць быць рэальная беларуская нацыянальная сіла. Аб гэтым трэба клапаціцца беларусам.

Нацыянальна-вызвольны рух “Вольная Беларусь”, які быў моцна пагромлены рэжымам у Беларусі, вырастае цяпер зьнізу. Ён фармальна яшчэ не ўвайшоў у сілу. Але ў пэрспэктыве — толькі тут, толькі на гэтым шляху можа стаць нацыянальная будучыня Беларусі.

14 жніўень 2022 г.

## Нацыянальны шыбалет

Для ўкраінцаў цяпер гэта адказ на пытаньне: “ЧЫЙ КРЫМ?” Усе ворагі Ўкраіны на гэтым пытаньні паляцца імгненна, бо яно вымагае адказу па сутнасьці.

За часы савецкай акупацыі Чэхаславаччыны ў 1968 годзе нацыянальны шыбалет для грамадзянаў акупаванай краіны гучэў так: “СВАБОДА ЁСЫЦЬ?” Пытаньне без варыянтаў.

8-9 жніўня, праглядаючы выступы пярэстай публікі з асяродзьдзя групоўкі каля Ціханоўскай, я пачуў сэнтэнцыю: “Расія нам не вораг”. Хтосьці папляскаў у ладкі і ніхто не супярэчыў. І тут я ўбачыў (гэта ж так проста) — вось ён беларускі нацыянальны шыбалет (ён вынесены ў прынцып “Вольнай Беларусі”, п. 4), па якім усё мераецца ва ўмовах расейскай акупацыі Айчыны, зьнішчэньня Беларускай нацыі, расейскага фашызму і маскоўскай вайны. Пытаньне: “РАСЕЯ ВОРАГ?” Па адказе будзе зразумела, хто перад намі.

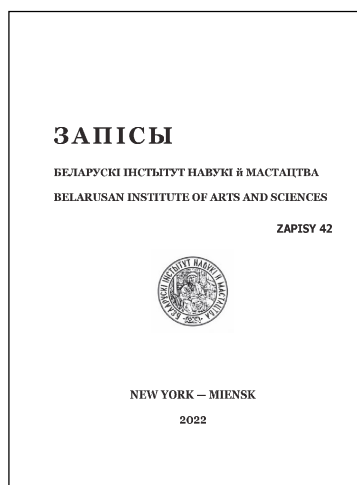
18 жніўень 2022 г.

**Зянон ПАЗЬНЯК**

### заканчэньне з бачыны 2

*У друзы рыньце, вежы  
Шчарнелага Крамля!  
Клянү цябе бязьмежна,  
Праклятая Масква.  
Ад краю і да краю,  
Праз пушчы і палі  
Ўсе ад цябе ўцякаюць  
На ўсе канцы зямлі.  
Народы ты украла,  
Цямней зрабіўся дзень.  
Ты ночай чорнай стала  
І прорвай для людзей.  
Ня быць табе заўсёды,  
Ня цьмець ізь веку ў век!  
Шлях сьветлае свабоды  
Пазнае чалавек.*

У разьдзеле “Публікацыі” прадстаўлены разнастайныя артыкулы па гісторыі эміграцыі, ад агляду беларускай дзейнасьці ў Латвіі й Чэхіі да новага аналізу кнігі Н. Вакара “Беларусь” і аналізу жыцця й дзейнасьці Леаніда Галыка, а таксама развагаў над спадчынай Уладзімера Караткевіча і Вашынгтана Ірвінга.



У разьдзеле “Ўспаміны” публікуюцца працы Міколы Шылы, Вітаўта Кіпеля і Вінцэнта Сьпічонка. Разнастайная падборка цікавых матэрыялаў сабраная таксама ў разьдзеле “Беларусіка” — пра дуду на эміграцыі, Алесь Гаруна і Якуба Коласа вачыма эмігрантаў.

На 95-я ўгодкі старшыні БІНіМу сп. Вітаўта Кіпеля падаецца ягонае грунтоўнае біяграфія, якая разам зь біяграфічным тэкстам можа быць дадаткам да папярэдніх біяграфічных твораў сп. Кіпеля, і таксама агляд 3-га выданьня “Беларусаў у ЗША” — бэстсэлера беларускай эміграцыі.

Таксама надрукаваныя шмат іншых цікавых матэрыялаў, і кожны чалавек, зацікаўлены ня толькі ў гісторыі й культуры эміграцыі, але ў беларускай гісторыі й культуры наагул, знойдзе для сябе варты й цікавы артыкул і багацьце новай інфармацыі.

Вялікі дзякуй рэдактарам і выдаўцам за гэтае вялікае, пад 1000 старонак, выданьне, што зь любоўю даносіць да нас біцьцё сэрцаў нашых папярэднікаў, беларусаў што апынуліся на чужыне ў выніку вайны, і жыцьцё якіх было непараўнальна цяжэйшым й драматычнейшым.

**Віталь ЗАЙКА**



## Беларуска-Амэрыканскае Задзіночаньне пры падтрымцы Згуртаваньня Беларусаў Канады запрашае ўсіх беларусаў на **34-ю Сустрэчу Беларусаў Паўночнай Амэрыкі,** якая пройдзе ў беларускім цэнтры ў Саўт-Рывэры, Нью-Джэрзі.

### Інфармацыя па 34-й Сустрэчы Беларусаў Паўночнай Амэрыкі:

Тэма:	Новыя мэты і задачы паўночна-амэрыканскае беларускае дыяспары ва ўмовах акупацыі Беларусі і вайны ва Ўкраіне
Дата:	<b>3-4 верасьня 2022 года</b>
Месца:	<b>Беларускі цэнтар ў Саўт-Рывэры, Нью-Джэрзі (284 Whitehead Ave, South River, NJ 08882)</b>
Ганаровыя госьці:	<b>Івонка Сурвіла, Зянон Пазыняк</b>
Госьці зь Беларусі:	<b>Алена Макоўская, Ніна Шыдлоўская</b>
Кошт рэгістрацыі:	Кошт рэгістрацыі за 1 дзень - <b>\$70</b> , за 2 дні - <b>\$140</b> Для сямейных параў: кошт рэгістрацыі за 2 дні - <b>\$250</b> Дзецям з 12-ці па 18 год - <b>\$60</b> і <b>\$120</b> адпаведна Дзецям да 12-ці год - <b>уваход вольны</b> .

Для ўдзелу ў Сустрэчы **неабходна зарэгістравацца** ў Арганізацыйным камітэце па тэлефоне ці праз імэйл. Таксама да сябраў Арганізацыйнага камітэту можна звяртацца па любых пытаньнях наконт Сустрэчы.

Кантакты Арганізацыйнага камітэту:

**Міхась Чаропка** [charopka1986@yahoo.com](mailto:charopka1986@yahoo.com), тэл. (929) 536-5571

**Ганна Сурмач** [surmachova@gmail.com](mailto:surmachova@gmail.com), тэл. (347) 858-5335

Да ўдзелу запрашаюцца ўсе беларускія суполкі, актывісты і арганізацыі ЗША і Канады.

### Парадак дня:

#### 3 верасьня

- 1:00 - Рэгістрацыя ўдзельнікаў
- 2:00 - Адкрыцьцё Сустрэчы
- 3:00 - Абед
- 4:00 - Дыскусія /Круглы стол (Тэма круглага стала: "Дзейнасьць беларускай дыяспары Паўночнай Амэрыкі ва ўмовах акупацыі Беларусі і вайны ва Ўкраіне")
- 6:00 - Мастацкая частка/ Канцэрт

#### 4 верасьня

- 10:00 - Працяг рэгістрацыі ўдзельнікаў, Багаслужба
- 11:30 - Адзначэньне 100-годзьдзя Беларускай Аўтакефальнай Праваслаўнай Царквы
- 12:00 - Перапынак з пачастункам
- 1:00 - Дыскусія /Круглы стол (Тэма круглага стала: "Новыя мэты і задачы беларускай дыяспары Паўночнай Амэрыкі ва ўмовах акупацыі Беларусі і вайны ва Ўкраіне")
- 3:00 - Барбекю і адпачынак на сьвежым паветры

Гатэль: **Hilton East Brunswick Hotel & Executive meeting center**  
(3 Tower Center Blvd, East Brunswick, New Jersey 08816)

Для рэзэрвацыі гатэля звяртайцеся да сябраў Арганізацыйнага камітэту, бо ёсьць магчымасьць зрабіць агульную рэзэрвацыю (на некалькі нумароў) са зьніжкай.

#### Уплаты ў Згуртаваньне Складкі й ахвяраваньні:

А. Гаршкоў .....70  
У. Бялаблочки .....60  
**Шчыры дзякуй!**

Уплаты ў Згуртаваньне  
"Пагоня" шліце на адрас:  
**P. O. Box 572**  
**New York, NY 10113**

Чэкі выпісвайце на імя скарбніка Згуртаваньня "Пагоня"  
**Viktar Yedzinovich.**

## Абвестка

Сходы Згуртаваньня "Пагоня", якія звычайна адбываліся ў другую суботу кожнага месяца, часова (да адмены ўладамі г. Нью-Ёрку забароны на правядзеньне масавых мерапрыемстваў) праходзіць ня будучь.

Аб імпрэзах, ладжаных "Пагоняй", можна даведацца наведваючы старонку арганізацыі ў Фэйсбуку:  
<https://www.facebook.com/groups/134811029970802/>

#### Ахвяравалі на выданьне бюлетэня **Весткі й Паведамленьні** :

У. Бялаблочки .....30  
А. Гаршкоў .....30  
**Усім шчыры дзякуй!**

Падпісачца на бюлетэнь можна даслаўшы ў рэдакцыю аплату гадавой падпіскі (\$30) на адрас:

**Marat Klakotski**  
**P. O. Box 3225**  
**Farmingdale, NY 11735**

Чэкі выпісвайце на імя скарбніка "Пагоні" **Viktar Yedzinovich.**